

## **Invitation for Bids (IFB)**

*August 2, 2018*

*Russian Federation*

*Judicial System Support Project*

*Loan 17RU01*

*Modernization of Hardware and Software Infrastructure of Court Rooms in Moscow City Court and Moscow District Courts, including Creation of Infrastructure in District Courts Required for Introduction of a Trial Jury*

*IFB Number: JSSP/ICB/1.2.2.*

1. The Russian Federation has received a loan from the New Development Bank (NDB) toward the cost of Judicial System Support Project, and it intends to apply part of the proceeds of this loan to payments under the agreement(s) resulting from this IFB: JSSP/ICB/1.2.2 “Modernization of Hardware and Software Infrastructure of Court Rooms in Moscow City Court and Moscow District Courts, including Creation of Infrastructure in District Courts Required for Introduction of a Trial Jury”.
2. Non-commercial Foundation for Enterprise Restructuring and Financial Institutions Development (FER), which is authorized by Ministry of Economic Development to conduct the bidding and subsequently sign the contract in the interest of Moscow City Court with the selected Supplier, now invites sealed bids from eligible Bidders for modernization of hardware and software infrastructure of court rooms in Moscow City Court and Moscow district courts, including creation of infrastructure in district courts required for introduction of a trial jury, including
  - i) Development of the software and hardware infrastructure of courtrooms in the district courts through the supply of additional equipment and software to the district courts for audio and video recording of court sessions,
  - ii) Provision of infrastructure for storage of court records in the data storage system to be supplied;
  - iii) Implementation of infrastructure for management and inventory control of workstations and servers used by district courts;
  - iv) Creation of the position sensor infrastructure for navigation system in the Moscow city court premises;
  - v) Supply of additional engineering systems, materials and furniture to courtrooms to ensure compliance with the current requirements for the infrastructure of the justice administration system;
  - vi) Automation of the key processes for a jury trial;
  - vii) Provision of training necessary for efficient use of supplied equipment and software;
  - viii) Provision of required warranty.
3. Bidding will be conducted using the International Competitive Bidding (ICB) procedures specified in the NDB Procurement Policy (2016, as amended from time to time) and World Bank’s Guidelines: Procurement under IBRD Loans and IDA Credits, edition of January

2011, revised July 2014, and is open to all Bidders eligible as defined in NDB Procurement Policy, that meet the following minimum qualification criteria:

a) Financial Capabilities

The Bidder's (single Bidder or Joint Venture) average annual turnover shall be at least USD 60 (sixty) million (or an equivalent amount in a different currency) for the last 4 years (2014 – 2017).

If the Bidder is a Joint Venture, the average annual turnover of the Partner in charge shall be at least USD 40 (forty) million (or an equivalent amount in a different currency) for the last 4 years (2014 – 2017). The average annual turnover of each Partner in a Joint Venture shall be at least equivalent of USD 25 (twenty five) million for the last 4 years (2014 – 2017).

b) Specific Experience with Similar Projects

(1) The Bidder shall furnish documentary evidence to demonstrate that during the past four years (2014-2017) the Bidder must have completed at least 1 (one) contract for supply and installation of server equipment, data storage systems telecommunication and sound management equipment similar or higher class than proposed in the Bid for at least 7 (seven) million US dollars.

(2) The Bidder shall furnish documentary evidence to demonstrate that during the past four years (2014-2017) the Bidder must have completed the contract for renovation or construction of building for at least 5 (five) million US dollars.

Where the Bidder is a Joint Venture, at least one Joint Venture Partner must comply with each of the requirement mentioned above, experience of the subcontractor would not be considered.

c) Technical (Organizational) Capacities

(1) The Bidder (or, if the Bidder is a Joint Venture, each member of Joint Venture) shall be certified in accordance with ISO 9001 or GOST R ISO 9001:2011 quality management standards.

(2) The Bidder (or, if the Bidder is a Joint Venture, any member of Joint Venture) shall have the highest level of partner's certification of the manufacture of proposed server equipment, data storage equipment and networking equipment (examples of such highest levels of certifications are APC - Elite Datacenter Partner; Cisco - Gold Certified Partner; Dell - Preferred Partner; Hitachi - Data Systems Gold TrueNorth Partner; HP - Gold Preferred Partner; IBM - Premier Business Partner; Oracle - Platinum Partner).

(3) The Bidder (or, if the Bidder is a Joint Venture, any member of Joint Venture) shall be certified by Microsoft with the competence Microsoft Enterprise Solution Provider.

(4) The Bidder (or, if the Bidder is a Joint Venture, any member of Joint Venture, or nominated subcontractor) shall be a member of the Self-Regulatory Organization in the Russian Federation (SRO) specialized in the area of engineering surveys, architectural and engineering design. The SRO of which the Bidder is a member shall have a compensation fund to secure contract obligations.

(5) The Bidder (or, if the Bidder is a Joint Venture, any member of Joint Venture, or nominated subcontractor) must have a valid license issued by the Federal Service for

Technical and Export Control to perform activities involving the technical protection of confidential information.

(6) The Bidder (or, if the Bidder is a Joint Venture, any member of Joint Venture, or nominated subcontractor) must have a valid license issued by the Federal Security Service to perform activities involving development, production and distribution of ciphering (cryptographic) devices; provision of services related ciphering of information and technical maintenance of ciphering (cryptographic) devices of information and telecommunication systems protected with the use of ciphering (cryptographic) devices.

(7) The Bidder (or, if the Bidder is a Joint Venture, any member of Joint Venture, or nominated subcontractor) shall be certified by the Ministry of Emergency Situations of the Russian Federation for installation of fire protection systems (fire detection systems, fire alarm systems, evacuation management systems).

#### d) Production Capacities

(1) The Bidder must have an office in Moscow, or a plan to have one established no later than by contract effectiveness. In the case of a joint venture this office must be of the lead partner.

(2) The Bidder (or, if the Bidder is a Joint Venture, any member of Joint Venture, or nominated subcontractor) must have sufficient capacity to perform warranty services for supplied goods.

(3) The Bidder must have production capacity and required expertise to implement prototype of Software #4. To comply with this requirement the Bidder must present the solution of the Test case as described in the Technical Requirement par. 5.6.

4. Interested eligible Bidders may obtain further information from FER and inspect the bidding documents at the address given below from 10:00 till 18:00 Moscow time.
5. A complete set of Bidding Documents in English and Russian languages may be purchased by interested bidders on the submission of a written Application to the address below and upon payment of a nonrefundable fee of 6,000.00 Russian Rubles (no VAT is charged) or in USD 100.00. The method of payment will be direct transfer to the following accounts:

- for payment in Russian Rubles:

Payee account name: Interregional Department of the Federal Treasury (Ministry of Finance of the Russian Federation)

INN: 7710168360

KPP: 771001001

OKTMO: 45382000

Payee's Bank: OPERU-1 of the Bank of Russia, Moscow

BIC 044501002

Acc.: 40101810500000001901

(please indicate in the field 104 of the payment request and in the field details of payment:

KBK 092 1 10 07000 01 0000 180, non-refundable fee of bidders under the loan No.

17RU01, Package No. JSSP/ICB/1.2.2.; VAT exempt);

- for payment in USD:

Beneficiary: Mezhrregionalnoye Operacionnoe UFK

Beneficiary Bank: Central Bank of Russian Federation Moscow RU (CBFRUMM)

Beneficiary Account: 401058400000002901

Beneficiary Bank Account: 0011907227

Intermediary Bank: JPMorgan Chase Bank N.A., New York, (CHASUS33)

In the field "Beneficiary» please also indicate: INN: 7710168360, KPP: 771001001

Please indicate in the field "Details of payment": KBK 092 1 10 07000 01 0000 180, non-refundable fee of bidders under the loan No. 17RU01, package No. JSSP/ICB/1.2.2.; VAT exempt).

The application for the bidding documents must state the following information: a) the name of the potential Bidder, b) the address to which the bidding documents should be sent, c) the telephone and fax numbers, d) a statement that the requested bidding document is for Contract JSSP/ICB/1.2.2 "Modernization of Hardware and Software Infrastructure of Court Rooms in Moscow City Court and Moscow District Courts, including Creation of Infrastructure in District Courts Required for Introduction of a Trial Jury", and e) the potential Bidder's preferred mode of delivery of the bidding documents. The application should be accompanied by documentary evidence of payment of the non-refundable fee. Any information regarding the bidding process will be sent to the person and address of the potential Bidder in accordance with information in the application for the bidding documents.

Upon receipt of the written application and the proof of payment one set of the bidding documents will be sent by airmail for overseas delivery and surface mail for local delivery. Alternatively, if specifically requested by the potential Bidder, the FER will send the bidding documents by courier service at the expense of the potential Bidder. In such a case, the potential Bidder must supply the appropriate courier name and account number for its chosen courier service. Potential Bidders may choose to arrange courier pick-up of the bidding documents at the office of the FER specified below. These methods for obtaining the documents should be coordinated with the contact person named below

6. Bids must be delivered to the address below at or before 14:00 Moscow time September 27, 2018. Bids need to be secured by a bid security. The amount of Bid Security required is USD 500,000.00 or an equivalent amount in the currency of Bid, or an equivalent amount in a freely convertible currency or in Russian Rubles. Late bids will be rejected. Bids will be opened in the presence of Bidders' representatives who choose to attend at the address below at 14:00 Moscow time September 27, 2018.
7. The attention of prospective Bidders is drawn to (i) the fact that they will be required to certify in their bids that all software is either covered by a valid license or was produced by the Bidder and (ii) that violations are considered fraud, which is, among other remedies, punishable by potential blacklisting from participation in future NDB-financed procurement.
8. Address specified above is:

Foundation for Enterprise Restructuring and Financial Institutions Development

Dom 2/4, building 16, ulitsa Luzhnetskaya naberezhnaya, 2<sup>nd</sup> floor, room 202, 119270,  
Moscow, Russian Federation

Telephone number + 7-495-792-3010

Facsimile number +7-495-792-5811

E-mail: [dpetrin@fer.ru](mailto:dpetrin@fer.ru)

Contact person: Mr. Dmitry Petrin, Deputy General Manager